

Số: 2152/BCT-XNK

V/v nhập khẩu xe ô tô thuộc các
chương trình dự án ODA

Hà Nội, ngày 16 tháng 3 năm 2012

Kính gửi: Sở Y tế tỉnh Phú Yên

((Địa chỉ: 04 đường Tô Hữu, phường 9, thành phố Tuy Hòa, Tỉnh Phú Yên))

Trả lời công văn số 265/SYT-KHTC ngày 05 tháng 03 năm 2012 của Sở Y tế
tỉnh Phú Yên về việc hướng dẫn thủ tục nhập khẩu ôtô thuộc Dự án ODA, Bộ Công
Thương có ý kiến như sau:

Đối với việc thực hiện các quy định tại Thông tư số 20/2011/TT-BCT ngày
12 tháng 5 năm 2011 của Bộ Công Thương, Bộ Công Thương đã có công văn số
11967/BCT-XNK 27 tháng 12 năm 2011 gửi Tổng cục Hải quan về việc thực hiện
Thông tư số 20/2011/TT-BCT ngày 12 tháng 5 năm 2011 của Bộ Công Thương quy
định bổ sung thủ tục nhập khẩu ô tô chở người từ 09 chỗ ngồi trở xuống đối với
hàng hoá thuộc các chương trình, dự án sử dụng nguồn vốn ODA.

Đối với việc thực hiện các quy định tại Thông tư số 24/2010/TT-BCT ngày
28 tháng 5 năm 2010 của Bộ Công Thương, ngày 15 tháng 3 năm 2012 Bộ Công
Thương đã có công văn số 2059/BCT-XNK gửi Tổng cục Hải quan về việc thực
hiện Thông tư số 24/2010/TT-BCT ngày 28 tháng 5 năm 2010 của Bộ Công
Thương đối với các mặt hàng nhập khẩu của các chương trình, dự án sử dụng nguồn
vốn ODA.

Căn cứ hướng dẫn tại các văn bản nêu trên lô hàng ôtô nhập khẩu thuộc các
chương trình, dự án sử dụng nguồn vốn ODA đã được Thủ tướng Chính phủ phê
duyệt theo quy định tại Nghị định số 131/2006/NĐ-CP ngày 9 tháng 11 năm 2006
của Chính phủ ban hành Quy chế quản lý và sử dụng nguồn hỗ trợ phát triển chính
thức được làm thủ tục nhập khẩu tại cơ quan Hải quan theo quy định, không phải áp
dụng quy định tại các Thông tư số 20/2011/TT-BCT và Thông tư số 24/2010/TT-
BCT của Bộ Công Thương.

Bộ Công Thương thông báo để Sở Y tế tỉnh Phú Yên biết và và thực hiện./.

Nơi nhận:

- Như trên;
- Tổng cục Hải quan; ✓
- TT Nguyễn Thành Biên (để báo cáo);
- Lưu: VT, XNK(2).annh

TL. BỘ TRƯỞNG
KT. VỤ TRƯỞNG VỤ XUẤT NHẬP KHẨU

PHÓ VỤ TRƯỞNG



Phan Thị Diệu Hà

BỘ CÔNG THƯƠNG**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM****Độc lập - Tự do - Hạnh phúc****Số: 2153/BCT-XNK**V/v nhập khẩu xe ô tô thuộc các
chương trình dự án ODA*Hà Nội, ngày 16 tháng 3 năm 2012*

Kính gửi: Trường Cao đẳng nghề công nghiệp Thanh Hoá
Địa chỉ: Số 64 đường Đình Hương, Đông Cương, thành phố Thanh Hoá

Trả lời công văn số 83/TCDNCN-DA ngày 05 tháng 03 năm 2012 của Trường Cao đẳng nghề công nghiệp Thanh Hoá về việc hướng dẫn thủ tục nhập khẩu ôtô thuộc Dự án ODA, Bộ Công Thương có ý kiến như sau:

Ngày 15 tháng 3 năm 2012, Bộ Công Thương đã có công văn số 2059/BCT-XNK gửi Tổng cục Hải quan về việc thực hiện Thông tư số 24/2010/TT-BCT ngày 28 tháng 5 năm 2010 của Bộ Công Thương đối với các mặt hàng nhập khẩu của các chương trình, dự án sử dụng nguồn vốn ODA. Theo đó lô hàng ôtô nhập khẩu thuộc các chương trình, dự án sử dụng nguồn vốn ODA đã được Thủ tướng Chính phủ phê duyệt theo quy định tại Nghị định số 131/2006/NĐ-CP ngày 9 tháng 11 năm 2006 của Chính phủ ban hành Quy chế quản lý và sử dụng nguồn hỗ trợ phát triển chính thức được làm thủ tục nhập khẩu tại cơ quan Hải quan theo quy định, không phải áp dụng quy định tại Thông tư số 24/2010/TT-BCT ngày 28 tháng 5 năm 2010 của Bộ Công Thương.

Đối với việc thực hiện các quy định tại Thông tư số 20/2011/TT-BCT ngày 12 tháng 5 năm 2011 của Bộ Công Thương quy định bổ sung thủ tục nhập khẩu ôtô chở người từ 09 chỗ ngồi trở xuống đề nghị Trường Cao đẳng nghề công nghiệp Thanh Hoá thực hiện theo hướng dẫn của Bộ Công Thương tại công văn số 1668/BCT-XNK ngày 02 tháng 3 năm 2012.

Bộ Công Thương thông báo để Trường Cao đẳng nghề công nghiệp Thanh Hoá biết và thực hiện./.

Nơi nhận:

- Như trên;
- Tổng cục Hải quan; ✓
- TT Nguyễn Thành Biên (để báo cáo);
- Lưu: VT, XNK(2).annh

**TL. BỘ TRƯỞNG
KT. VỤ TRƯỞNG VỤ XUẤT NHẬP KHẨU
PHÓ VỤ TRƯỞNG**



Phó Trưởng: Thị Diệu Hà